

Al-Umma



السنة الثانية عدد ٥٦

ثمن النسخة ٥٠ صانتيما

N° 56

الأمة

Journal "EL-OUMA"

الادارة

مديرها وصاحب امتيازها

ابو اليقظان

ابراهيم بن الحاج عيسى

نهج روفيقو عدد ٧٠ بالجزائر

DIRECTEUR GÉRANT
ABOULYAKDAN HADJ BRAHIM
70, Rue Rovigo, 70 = ALGER

قيم الاشتراك

في القطر الجزائرى عن خمسين عددا	٤٠ فرنكا
عن خمسة وعشرين عددا	٢٥ «
في تونس والمغرب وطرابلس « «	٤٥
عن نصف سنة « «	٣
في سائر الاقطار « «	٥٠

الاعلانات

يتفق في شأنها مع الادارة

Chèques Postaux 84-30
TÉLÉPHONE : 31-60

الجزائر — يوم الثلاثاء ٢٧ رمضان ١٣٥٤ — جريدة عربية تصدر كل يوم الثلاثاء — الموافق ٢٤ ديسامبر ١٩٣٥

مادبة رب العالمين !

لعباده المومنين المخلصين

جزاء قيام المومنين المخلصين بواجب شهر رمضان من صوم ، و صلاة و تلاوة ، و صدقة ، وغير ذلك من انواع العبادات ، و مقابل ما حرموا منه انفسهم من اللذائذ والشهوات ، و ما الجموها على المحرمات ، اضافهم الله الكريم بضيافته ، واكرمهم بمادبة عيد الفطر العامة الفاخرة ، هي لهم كنموذج مما اعد لهم من الثواب في الاخرة ، جعلها لهم مظهر زينته التى اخرج لعباده والطيبات من رزقه ، ومجلى نعمه التى اسبغها عليهم ظاهرة و باطنة ، حرم عليهم فى يومها الصوم ؛ وندبهم ان يكونوا عند كرامته اظهارا لفضله وتحدثا بنعمته فكانوا في رحمته وواسع كرمه سواسية ينعمون لامالك ولا مملوك ، لاسيد ولا مسود ، لارئيس ولا مرءوس الا من تقدمه فضله و تقواه انزاحت وسط هذا الفضل الذى غمرهم اجمعين اسباب العداوة والبغضاء وتوارت من بينهم اشباح الضغائن والاحقاد واصبحوا فيه يتعانقون و دموع المحبة والولاء تتناثر كاللآلي من الآماق و يتصافحون وقد سرت من قلوبهم مع ايديهم كهرباء الاخوة والصفاء صيرتهم قلبا واحدا ونفسا واحدة و يتبادلون كئوس التهانى والافراح و هم كاخوان الجنة الذين قال الله في شأنهم (ونزعنا ما في صدورهم من غل اخوانا على سرر متقابلين) و لا غرو فان يوم العيد يوم المسامحة والمحاللة و يوم الغفران والرضوان

لقد خص الله عباده المؤمنين بهذه المادبة الفخمة فامتعوا نفوسهم بلذاتها ، و افعموا قلوبهم بفرحها ؛ وانعشوا ارواحهم بزينتها ، و هكذا جزاء الصابرين (انما يوفى الصابرون اجرهم بغير حساب)

اما الذين اتخذوا دينهم هزؤا ولعبا فان الله حرمهم من هذه اللذة الروحية والمتعة النفسية ، وضرب بينهم و بين وافر فضله وسابغ نعمته حجابا كثيفا ، فهم لا يشعرون في هذه المادبة الفخمة كشعور المؤمنين ، ولايحسون كاحساسهم ، لانه لافرق لديهم بين الامس واليوم ؛ بل هم كانهم في يوم واحد وساعة واحدة .

نعم قد يجدون من اللذات الجسمية في هذه الحياة الدنيا ما لا يجده المؤمن ولكن اللذة الروحية التى يجدها المؤمن فى القيام بواجبه من ارضاء ربه وارضاء ضميره مما لا يذوق طعمه غير المومن (للصائم فرحتان فرحة عند افطاره وفرحة عند لقاء ربه) ولو انا قلنا ان يوم العيد اقتطع من ايام الجنة وقدم للمومن في الدنيا كنموذج لها لما بعدنا عن الحقيقة وهل يشعر الشقي بنعيم الجنة ؟ كلا !

ورغما عما لهذه المادبة الفخمة الكبرى من الجلال والجمال ، ورغما عما لها من العظمة والقداسة فانا نرى كثيرا من الذين لم يتخذوا من الاسلام الا اسمه يجعلون من يوم العيد مقصفا للخلاعة والمجون ينطلقون كالمردة من اصفادها فيرتطمون في حماة الموبقات ويرتمون في مستنقعات الاجرام بلا خجل ولا حياء يشجعهم على ذلك ما تعبئه وتنسقه لهم جنود ابليس ! فالمومسات تتزين وتتبرج ، والحانات تصفف كئوسها وتملا ادنانها والملاعب تنظم ادوارها وفصولها والسيارات ترتب قطاراتها ، وقرناء السوء وقطاع الطرق يرصدون خلانهم وخليلاتهم لقضاء يوم العيد في الفضاء حول الحمامات المعدنية بين عذب الالحان و بنت الحان ، والاصفر الرنان .

وهكذا يمضون هذا اليوم العظيم المبارك ؛ و يجعلون منه يوم اباحة كاول ابريل فبدلوا نعمة الله كفرا ، وخيره شرا ، و بره غدرا .

ولا جرم ان الله سبحانه يسلبهم نعمته ، و يصب عليهم جام غضبه ونقمته فيذيقهم من خزي الدنيا الوانا ، ومن نكال الاخرة اشكالا ؛ يذلهم بعد العز ، و يفقرهم بعد الغنى ، و يشتت شملهم بعد الانتظام ، ذلك ما هو عليه حال اغلب المسلمين اليوم ! « ان الله لايغير ما بقوم حتى يغيروا ما بانفسهم »

فيا عقلاء المسلمين ، ويا اولي الفضل والاريحية والنخوة منهم فكروا قليلا في الهوة التى تتدحرجون فيها بتغاضيكم عن المناكر و تغافلكم عن ابنائكم و بناتكم فى مثل هذا اليوم العظيم الذى يجب ان نضعه حيث وضعه الله مظهرا للشكران لا للكفران والاستزادة من فضله وواسع كرمه ، لا لاستنزال سخطه وشديد نقمته ، فلا يغرنكم ما اسبغه عليكم من الترف والنعيم ، فهو ان لم تقيدوه بالشكر الى فناء ؛ وان لم تسوروه بالحصانة الدينية الى زوال الهمكم الله واياناا الرشد والاستقامة في الحال والمآل و دوموا في عيش رغيد ، وعيد كم سعيد .

* * * *

و بعد فبمناسبة هذا العيد السعيد تحتجب « الامة » عن قرائها الكرام في الاسبوع الآتى ، ثم تستانف سيرها كالعادة بحول الله وقوته .

موقف الامة ازاء حركة الاصلاح بميزاب

— ٢ —

ثالثا — موقف العامة : ان العامة عامة في كل زمان وفي كل مكان من خصائصها ضعف التفكير وعقم التدبر وقلة التبصر وعدم النظر في العواقب والانقياد لكل داع وحصر للنظر فى محيط ضيق الدوائر فالامة عندها هى العائلة والعشيرة والوطن هو المنزل او الحقل او المتجر ولا علاقة لها بما سوى ذلك فاذا اتيح لها دعاة مصلحون وهداة مرشدون سلكوا بها الطريق اللاحب ووجهوها ناحية الصلاح والخير فكانت قوة عظمى تؤيد الاصلاح وتشيد مجد الامة وعظمتها واذا بليت برؤساء جهلة ودعاة مغرضين طوحوا بها في المهالك وسخروها لاغراضهم السافلة فكانت فى ايديهم اداة فساد ودمار ومعول هدم وتخريب ذلك هو شان العامة فى كل امة لكنها تقل وتكثر بحسب مستوى الامة العلمي الادبي رقيا وانحطاطا ، فاذا انتشر التعليم فى الامة وعمتها التربية وشملتها الثقافة كانت في مستوى رفيع فضعفت طبقة العامة فيها وقل افرادها واضمحل سلطانها او كاد واذا كانت الامة على عكس ذلك انعكست القضية بالطبع ؛ ولما كان مستوى امتنا الثقافي لا يزال ضعيفا لفقد اكثر وسائله فان طبقة العامة فيها هي جل الامة ومعظمها وموقف هذه الطبقة من حركة الاصلاح يختلف باختلاف الحركة نفسها في بلاد ميزاب اذ ليست على وتيرة واحدة وفي مستوى واحد فانها فى بعض البلاد اقوى منها في بعضها واثرها فى بلدة يخالف اثرها في بلدة اخرى فالحركة فى بعضها وطيدة الاركان مرتكزة الاصول ندية الصوت قوية الاثر فاكثر العامة فيها متأثرون بها محترمون للقائمين بها معترفون بمزيتهم وفضلهم وعظم شأنهم مؤمنون بضرورة وجودهم شاكرون اياديهم منافحون عنهم حافظون لغيبهم منقادون لهم مؤتمرون بامرهم واقفون عند اشارتهم مقبلون على تعليم اولادهم مشاركون بقدر طاقتهم في مشاريع الخير منقلعون عن البدع الضارة منتهون عن المناكر والمفاسد بوجه عام . وهي في بعض البلاد الاخرى متزلزلة الاركان خافتة الصوت ضعيفة الاثر والذين يمثلونها افراد قليلون ضعيفوا الحول فاقدوا العون والنصير قد غمرتهم — او كادت — اصوات المعارضين ودعاة السوء وانصار الفساد فاكثر العامة فيها مرددون لصدى المعارضة عاكفون على ما الفوه من باطل وما درجوا عليه من قديم العادات وفاسدها لا يبغون عنها حولا ، لا تكاد تنفرج شفتا مصلح عن صوت الاصلاح حتى يتلقفه المعارضون فيعمدوا الى تشويهه ومسخه وقلبه عن حقيقته فلا يصل العامة الا ممسوخا مشوها فلا ينتفعون به بل كثيرا ما يرتد مفعوله على المصلح فينتج عنه عكس المقصود وقد بقيت العامة من جراء ذلك مسلوبة المنعة محجوبة بالمعارضين لا ينفذ اليها صوت اصلاح ولا تصلها دعوة داع فلم تزل ممعنة في الخطا متنكبة عن سوء السبيل فكان موقف اكثرهم من الاصلاح موقفا سلبيا موقف الخائف الحذر لا يقربون منه ولا من القائمين به الا على خوف واحتراز ، وهنالك من العامة من يقف من صوت الاصلاح ومعارضه — على شدة هذه المعارضة احيانا موقف المتثبت الرزين الموازن فيميز مع قصور نظره — بين الحق والباطل ويفرق بين الغث والسمين والخبث والطيب فياخذ بالحق و يضرب بالمعارضة وجه صاحبها فيرتد مذموما مدحورا . ذلك هو شان العامة عندنا وهذا موقفهم من الاصلاح هم بين مؤيد ناصر وخائف خاذل ومعرض جافل وغافل ساذج لا يدري من امره شيئا .

واننا لا نبرئ القائمين بحركة الاصلاح في بعض هذه البلاد من وصمة التقصير فى اداء واجبهم المنوط بعهدتهم من التصدى لبث الدعاية الاصلاحية والوقوف في وجه المعارضين ودحض شبهاتهم ورد مفترياتهم والكشف عن اغراضهم فيهتكون بذلك الحجاب القائم بينهم وبين العامة فينفذ اليهم صوت الحق صريحا من غير ان يشاب بتشويه او يدنس بسوء هنالك يتبين للعامة صدقهم وحسن نواياهم ونبل مقاصدهم وما يدعون اليه من خير ويدفعون عنهم من ضير ويتضح لهم خبث طوايا المعارضين وما انطووا عليه من دخل وحقد وما يرمون اليه من اغراض ساقطة واطماع فاسدة هنالك يجدونهم عند ظنهم بهم فياخذون بايديهم ويحملونهم على الجادة ويهدونهم الصراط السوي بايسر مئونة اذ ليس اسهل اجابة ولا ايسر قيادة من العامة اذا لم يعرض سبيلهم قطاع الطرق فهم في فطرتهم وسذاجتهم وشعورهم بجهلهم ونقصهم واعترافهم بالقصور ؛ يمدون ايديهم لكل من يستمدها منهم وينقادون لكل قائد ولو كان مضلا يسلك بهم سبيل الغي فضلا عما اذا كان هاديا مرشدا يسلك بهم سبيل الرشد فانهم يكونون اذ ذاك اسرع اجابة واسلس قيادا بوضوح طريق الحق امامهم . خلافا لادعياء العلم والمعرفة الذين يريدون التفرق بالجهل ويحاولون الارتفاع بانزال غيرهم و يتطاولون الى السيادة والرئاسة بالطعن في المصلحين والحط من كرامة العاملين والكيد لهم والسعاية بهم .

ان نقص الحركة الاصلاحية من هذه الناحية فادح وتقصير القائمين بها كبير فلو انهم تلافوا هذا النقص وسدوا هذه الثلمة بشيء من النشاط والاخلاص في الدعوة متدرعين بالشجاعة الادبية مستهينين بالمخاوف وبما يصيبهم من نكبات في طريقهم لرأوا من مساعيهم النتائج الباهرة والخيرات الوافرة ولو قام المصلحون من كل بلدة واجمعوا امرهم ولموا شعثهم وضموا قواهم فاعان القوي منهم الضعيف وساروا جميعا متماسكي الايدي في طريق الاصلاح لقضوا على كل معارضة ولا جهزوا على كل ذليلها فطهروا الطريق من القاعدين بكل سبيل الصادين عن سبيل الله وابلغوا بالعامة اعلى مستوى قصدوه فهل هم مستمعون ؟ « يتبع »

سعيد

لجنة عليا

لاقامة حفلة تأبين كبرى للسيد رشيد رضا بمصر

تألفت فى مصر لجنة عليا لاقامة حفلة كبرى في منتصف شهر شوال المقبل لتابين فقيد الشرق والاسلام العلامة الجليل السيد محمد رشيد رضا وقد وجهت دعوتها الى ادباء الاقطار الاسلامية وكتابها وشعرائها لمشاركتها في هذه الحفلة الكبرى و تمديدا لصوت هذه اللجنة المحترمة في الشمال الافريقي ننشر لقراء « الامة » نص دعوتها تحفيزا لهمم ، وتحريكا لاقلام ادبائنا وشعرائنا لاسماع صوتهم بين اصوات اخوانهم في مذياع العالم الاسلامي (مصر) قياما بالواجب الديني وتنويها بشرف العلم وذويه . وها هو ذا نصه :

لقد تألفت في الديار المصرية لجنة عليا بدعوة من الاستاذ محمد توفيق بك دياب صاحب جريدة الجهاد لاقامة حفلة تأبين كبرى في القاهرة لفقيد الاسلام الكبير المرحوم الامام السيد محمد رشيد رضا منشيء المنار وصاحب التفسير وهو العلامة الغني عن التعريف والتلقيب ؛ واللجنة مكونة من حضرات احمد شفيق باشا والشيخ علي سرور الزنكلوني والشيخ حسين والى والشيخ طنطاوي جوهري والشيخ احمد بك ابراهيم وكيل كلية الحقوق والشيخ عبد العزيز البشري والدكتور منصور فهمي عميد كلية الآداب والشيخ ابراهيم اطفيش الجزائري والميرزا مهدى رفيع مشكي بك والاستاذ محمد توفيق بك دياب والسيد محمد وحيد بك الايوبي وشاعر الاقطار العربية خليل بك مطران والدكتور احمد عيسى بك والاستاذ ابراهيم بك الهلباوي ومحمد بك مسعود والسيد محمد الغنيمي التفتازاني والاستاذ محمد لطفي جمعه والشيخ عبد الجليل عيسى

ليلة صالحة في سيق

في مساء يوم الخميس الماضي زار مدينة سيق حضرة الاستاذ الشيخ الزاهري عضو جمعية العلماء المسلمين الجزائريين ورئيس الجمعية الاصلاحية بوهران ملبيا دعوة حضرة الفقيه الفاضل الشيخ عبد القادر بن زيان الشريف عضو جمعية العلماء المسلمين الجزائريين ، و ما تسامع المصاحون بقدوم ضيفهم حتى هبوا للقائه والاحتفاء به ، وبعد ان ادى الجميع صلاة العشاء وصلاة التراويح في مسجد آل زيان الشريف (وهو عبارة عن مدرج واسع من دارهم قد جعلوه مسجدا لله)

اقترح الناس على الاستاذ ان يلقي عليهم درسا فاجاب، والقاه درسا مؤثرا بليغا في تفسير قوله تعالى « قل انني هداني ربي الى صراط مستقيم دينا قيما» الآية و كان يتكلم بلغة واضحة فصيحة لا غموض فيها فافاد منه كل الحاضرين ، ثم تلاه حضرة الشيخ عبد القادر بن زيان الشريف فالقى درسا قيما نافعا في موضوع زيارة القبور والبناء عليها ، فاجاد وافاد و بعد ان فرغ من درسه اقبل الناس على الاتاي الجيد اللذيذ يشربونه نهلا وعللا و هم يتذاكرون و يتدارسون بعض المسائل العلمية مما سمعوه من الشيخين ، ومضوا كذلك الى منتصف الليل ثم انصرفوا راشدين مغتبطين بهذه الليلة الحافلة بالعلم والصلاح ، وكان من بين الحاضرين حضرات السادة : بن سليم جلول والحاج الجيلالي وطرقان قدور وامثال هؤلاء كثيرون من اهل المروءة والدين :

« مكاتبكم »

الجمعية الدينية في وهران

في سنة ١٩٢٣ تاسست بمدينة وهران جمعية دينية اسلامية باسم « الكولتيال ميزيلمان » ووهبتها الحكومة ارضا تابعة لجامع الشريفية اقامت عليها بناء بسيطا جعلته مركزا لها ؛ ثم نامت « الكولتيال » نومة اهل الكهف لان رئيسها لا يريد ان يكون لها وجود الا في « الكارت فزيت » تحت اسمه الكريم

ولقد هبت عاصفة شديدة من الانتقاد اللاذع المرير على « بريزيدان » هذه « الكولتيول » يثيرها الغيور السيد الهواري بو شقور ويناصره جم غفير من المسلمين ولقد انقضى على هذه العاصفة ثلاثة اسابيع كاملة وهي تشغل الصحف الفرنسية اليومية بوهران وتتطاير بها المنشورات حتى كاننا قد اصبحنا في معركة انتخابية قد حمي وطيسها ، ومع ذلك فان العاصفة لم تهدأ بل لا تزال تشتد وتعتو

يقول السيد بوشقور يجب ان يستعفي المسيو امزا (سي علي بن حمزة سابقا)من رئاسة الكولتيال بعد ان تجنس بالجنسية الفرنسية اذ لا يصح ان يترأس ديننا من هو مرتد عن الاسلام ، ويجب ان يعلن هذا الرئيس بحسابات هذه الجمعية فانه من يوم تاسيسها لم يعقد اجتماعا عموميا يحضره اعضاؤها ومشتركوها ولا اعلن احدا بالحالة المالية لها مطلقا ؛ ثم اتهمه علانية بانه يرتشي من الموظفين الدينيين بدعوى ترقيتهم الى الدرجات العلى ، ويرتشي من بعض مقاديم الاضرحة والمزارات ، وبان امام جامع الشريفية قد جعل مركز الكولتيال كفندق او حمام يبيت الغاشي فيه بالاجرة باذن المسيو آمزا « البريزيدان »

وبتاثير هذه الحملات اجتمع زهاء مائة وخمسين مشتركا في هذه الجمعية الدينية وقرروا بالاجماع رفت بن حمزة (المسيو امزا) من الجمعية رفتا نهائيا وشكلوا لها هيئة ادارية جديدة

والذى نسبه السيد بو شقور هو ان غلاما يهوديا نشر مقالا في كريريس صغير على حدة باسمه واسم المسيو آمزا هذا عنوانه « تعدد الزوجات » هو اعتراض على جواز تعدد الزوجات في الاسلام وهو ذو فه سخيف ، ركيك غاية الركة زيادة عن سوء مغزاه وخبث معناه « وهراني »

•••••••••••••••••••••••••

بروزها قريبا .

ونحن بدورنا نرحب بهذه الزميلة التي تعزز بها جانب الصحافة الحرة الصادقة في الجزائر فنرجو لها الاقبال والرواج والانتشار.

فوائد الصيام الدينية والصحية

بينما انا جالس في مكتبتي العزيزة اراجع بعض الصحف الدينية واذا بيدى عثرت على مجلة جليلة بها مقالة مفيدة تحت عنوان : « محاسن الصوم » فامتلأ بها ذهني كثيرا . وها انذا ادرجها للقراء الكرام ليعلموا فوائد الصيام الدينية والصحية بمناسبة شهر رمضان المعظم .

وها هى المقالة المفيدة :

محاسن الصوم

ضمتني الاقدار مع احد كبار المسيحيين فاخذنا نتجاذب في المسائل الدينية حتى وصلت بنا خاتمة الحديث الى الصوم فانبرى جليسي يقول :

ما اعظم الصوم فى الديانة المسيحية وما اجل حكمته العظيمة .

فسألته : لماذا ؟

اجابني : لانه ينهى عن اكل اللحوم ويامر بالاقتصار على المواد النباتية . فابتسمت وقلت ..!:

وهذه من الامور الخيالية النظرية التى لا تطبق عمليا ولو طبقت لنجم من تطبيقها الضرر الفادح للبشر . فاحمر وجه محدثي وقال :

ماذا تقول ؟ وكيف تصف دياتني هذا الوصف ؟

قلت : رويدا . فلا داعى للغضب والشدة وتعال نتحدث بلطف ليظهر الحق . . . فاطاع وسكن وحينئذ سألته :

هل يصوم من المسيحيين كثير ؟

قال كلا : وانما يصوم الاقلون من الفقراء والعجزة والقسس الذين لا بد لهم من الصوم والا اتهموا وجردوا من وظائفهم الكهنوتية وقد يصوم بعض الشبان ولكنهم نادرون .

قلت : ولماذا لا يصوم الا الاقلون ؟

قال : لان الصوم في المسيحية شاق يضعف الجسم ويسم النفس ويعوق عن العمل ولا يستطيعه لا الذين لا عمل لهم والمخلدون الى الراحة والسكون .

قلت : ياسبحان الله . وهل هذا الا ما قلت لك فغضبت منه ؟ ! فسكت وحينئذ قلت له :

اما الصوم فى الديانة الاسلامية فليس الغرض منه اضعاف النفس وايذاء الجسد ، بل مقاصده عالية جليلة القدر نبه عن بعضها علماء اروبا وامريكا المنصفون في مؤلفاتهم الكثيرة وانا اوجزها لك معتمدا على فهمك وذكائك .

يصوم المسلم شهرا في العام ليتشبه بالملائكة الكرام فانهم لا ياكلون ولا يشربون ومن العجيب، ان الصائم يحس بصفاء روحه ونقاوة نفسه لا في شهر رمضان فقط بل يستمر الاثر الى ان يجي شهر الصوم التالي وليريح معدته من العمل المتتابع فتعود له القوة .

وليحس ألم الجوع فيعطف على الفقراء والمساكين ذوى المسغبة والمتربة فلا يبخل عليهم بما آتاه الله من فضله وليتذكر فضل رمضان الذى انزل فيه القرآن وجعلت فيه ليلة القدر التى هى خير من الف شهر وليتعود الصبر على الجوع والعطش فتنمو رجولته وتشحذ عزيمته وتعلو همته فيعرف كيف يصادم الصعاب ويواجه العقاب وليسهل عليه الاجتماع باخوانه الصائمين في ليالي الصوم المباركة فيتذاكرون فيما يفيدهم في الدنيا والدين . . . وهنا قال صاحبي :

كفى فقد عرفت عن فوائد الصيام كثيرا وانه لحسنة جليلة من محاسن الاسلام يحق لكم ان تفاخروا بها ايها المسلمون وصدق من قال عن الاسلام :

« الدين الاسلامي انساني اي منطبق على حاجات الانسان الجسدية والعقلية والروحية وغيرها »

فليس فيه ما ينفر منه العقل وتقصى عنه الروح ولو عددت لك الايام التى يكلفنا الآباء بصومها لبلغت فوق ثلث العام ، وقد بدأت اظن ان هذا الصوم الذى يكلفوننا به ليس من الدين المسيحي فى شيء . وها هم الانجيليون لا يصومون ولو علموا فوائد الصيام لأقبلوا على الدين الاسلامي افواجا افواجا . فوا اسفاه . !

وعندئذ ابتسمت وصافحت محدثي وافترقنا . من هذه الحادثة القصيرة ؛ يظهر لك ايها المسلم قيمة الصيام الذى فرضه الاسلام .

ولكن الا تعجب معى حين ترى قوما مسلمين يتأففون منه ويتبرمون به ويتمنون زواله بل يزيدون فيفطرون على رؤوس الاشهاد غير مكترثين بالعواطف الدينية ولا مبالين بسخرية الاجانب منهم .

انا اعتقد ان فرائض الدين ليست كما يفهمها العامة وانما هى قوة لفاعلها وسبب لرقيه فى الدنيا ونواله ما يشاء ؛ بل هى سر الفلاح والنجاح لما انطوت عليه من اسرار وحكم عظيمة .

فها هو الصوم اراه سببا في الصفات الجليلة اللازمة لنجاح المرء من صبر وعزم وشفقة وحنان وصدق ومروءة ومتانة الخلق .

فصم ايها المسلم واحسن الصيام وضع نصب عينيك قول الله تعالى : (شهر رمضان الذى انزل فيه القرآن هدى للناس وبينات من الهدى والفرقان فمن شهد منكم الشهر فليصمه ومن كان مريضا او على سفر فعدة من ايام اخر يريد الله بكم اليسر ولا يريد بكم العسر ولتكملوا العدة ولتكبروا الله على ما هداكم ولعلكم تشكرون)

قد تمت المقالة الجليلة وجعلني الله انا وصاحبها وجميع المسلمين ممن يتمسكون بالشريعة والسنة وهدانا جميعا الى طريق الرشاد .

« فاس » محمد عبد الهادى الثاني

خواطر صائم

صوموا وها هى ذى المساجد لم تزل
تكتظ منهم بالصفوف قياما
فعلام لا يمشون غير القهقرى
والناس دونهم تسير اماما
وعلام يلقون القياد لغيرهم
جبنا ويرضون الهوان مقاما
ما ذاك الا انهم جعلوا الهدى
في وجهتيه اقامة وصياما
يا قوم حسبكم فتلك وسائل
لم تدركوا من غايهن مراما
اين القوى اللاتي يقوم بها الهدى
ويحل في عين الخصوم مقاما
اين الجهاد واين منه شعوبكم
ضيعتم بضياعه الاسلاما
يا داعى الاسلام قدك فانما
تدعو — فتشقى بالدعاء — نياما
أرأيت قبلك داعيا شق الثرى
يوما فرد الى الحياة رماما
اغروا بهم شره الاجانب حينما
جعلوا الجهاد شكاية وكلاما
ما في الكلام سوى تعلة عاجز
فالام نلهو بالكلام الام

محمد النجمي

حادث خطير لكن :

الله سلم

في صباح يوم لاثنين ٩ الجارى على الساعة ٧ خرجت السيارة النظامية من تقورت الى وارقلة حاملة ٢٣ نفرا ومثقلة بنحو ٧٠ قنطارا من البضائع ولما وصلت فى الكيلو ميتر رقم ٤٢ انحرفت عن الطريق وانقلبت على الارض عاليها سافلها بمن فيها وكان من بينهم نائبنا الحازم السيد تعموت عيسى ، وصديقنا الجليل السيد الحاج عمر العنق ،

ومن حسن الحظ ان لاحظتهم الالطاف الالهية بعنايتها فلم يمس واحد منهم بسوء ، ولا انكسر من السيارة ولا زجاجة واحدة ، حيث كان سقوطها في بساط من الرمل ، ولكنهم تخلصوا من وسط السيارة فخرجوا منها واحدا بعد واحد كالفيران من الكلكال ، وبعد هنيهة بادرت ادارة تقورت واعضاء شركة السيارات الى مكان الحادث في سيارة الاغاثة ، وظلوا هناك الى الساعة الرابعة عشية ثم استانفوا سيرهم لوارقلة فوصلوها على الساعة ١١،٣٠ بدلا من الساعة ١٢ زوالا ، وهم كانهم خرجوا الى الدنيا من جديد ، فنهنئهم بالسلامة مما احدق بهم من الخطر ، ونشكر الله تعالى شكرا جزيلا على هذه الالطاف الكريمة .

ونلفت انظار اولي الامر الى ما يتهاون به كثير من اصحاب السيارات ازاء الارواح البشرية فلولا تكديس القناطير المقنطرة من الاثقال على هذه السيارة لما وقع ما وقع ؛ ولكن الحمد لله الذى سلم .

سياسة الاسبوع

الكفاح الايطالي الحبشي

مشكل الحبشة امام جمعية الامم

جواب النجاشي لجمعية الامم

جنيف ٢١ ديسامبر — على الساعة ١٢ قدم وزير الحبشة بباريس ممثل بلاده امام مجلس جمعية الامم الى المكتب العام جواب الامبراطور الرسمي على مطالب الصلح التى قدمتها فرنسا وانكلتيرا

وهذه المذكرة لم تتضمن رفض المطالب فحسب بل ابانت عدم صلوحيتها في نظر العدالة والقانون الوطني والاممي .

النواب الايطاليون ازاء جمعية الامم

ان البعثة الايطالية بجنيف صرحت بعدم مشاركتها لمجلس جمعية الامم الا بعد ان يقرر هذا موقفه ازاء المطالب الفرنسية البريطانية في شان الصلح .

وبعد ذلك يقرر المجلس الكبير الفاشيستي الموقف الذى يجب ان تقفه البعثة ، ذلك ان ايطاليا قررت من وقت تطبيق العقوبات عليها ان لا تشارك في جلسة من جلسات جمعية الامم السياسية .

في ميدان القتال

هجوم الحبشة العام

ان جنود الحبشة قد اشهرت اول هجوم على الخط الشمالي ؛ وقد تلقوا الامر بمهاجمة المراكز الايطالية بالشمال الشرقي لوادى تاكاز ، ولم تتلق لحد الآن التفاصيل ، غير ان الاخبار الاولية تفيد ان الخسائر الحبشية اقل من الخسائر الايطالية ومما يقدر ان هجوما عاما يقع عما قريب لان الامبراطور على وشك الذهاب الى الخط الشمالي .

احتجاج ايطاليا ....!!

ابرقت ايطاليا الى المكتب العام بجمعية الامم في ١٨ دصامبر البرقية التالية :

« ان السلطات الايطالية اثناء حربها في افريقيا الشرقية شاهدوا من الاحباش استعمال الرصاصات المفرقعة . ففى يوم ٢٠ نفامبر الماضي مات السرجان الميكانيكي (بير اقود المازيو) باصابته اثر تعفن جرحه ؛ وقد استكشف الاطباء ان هذا الجرح ناشئ من تلك الرصاصات

وقد جرح عسكريان في قرب ذلك التاريخ بمعركة آزبي وقد كشف الفحص الطبي ان تلك الجراحات من نوع جراحات السارجان بيراقو وقد وجدوا رصاصات هذا النوع عند حبشي اثناء الحرب بحدود الصومال فالحكومة الايطالية تعلن على رؤوس الملا هذا الانتهاك من طرف الحكومة الحبشية لمبدا عال من المبادي الانسانية المعترف بها عند الامم ، والذى هو قسم ادبى من ميراث الامم المتمدنة ....!!!

هروب العسكريين الى صفوف الحبشة

وقعت معركة شديدة غربي والوال ؛ وقد هرب عدد عظيم من الجنود الاهالي الايطاليين باسلحتهم وذخائرهم الى صفوف الحبشة

العسكريون يعاملون معاملة الرقيق

صرح هؤلاء الهاربون لبني جنسهم بان العسكريين يعاملون معاملة الرقيق ! من طرف الطليان ، ومما صرحوا به ان العساكر الطليان البيض لم يشاركوا من اول هذه الحملة في الهجوم ومن راى من هؤلاء العساكر البيض فانما يراهم من داخل السيارات المصفحة ؛ واننا نشكو قلة الزاد في حين ان العساكر الايطالية البيض يتنعمون بالاقوات ، وقد اكثروا لنا مواعيد ولكن لم يفوا لنا بواحد . وقد اشتكى ثلاثة من العسكريين الممتازين بشجاعتهم في معركة واد اوبي شيبلي من هذه المعاملة القاسية التى يعاملون بها ، فكان جوابهم القتل دفعة واحدة من طرف ضابط ايطالي ، وقد وقع اثر ذلك عصيان فاشاعوا بين الصفوف ان موت اولئك كان بسبب الطقس انتشار حمى المستنقعات بين الصفوف الايطالية

قد اخبر الهاربون من الصفوف الايطالية ان حمى المستنقعات تفتك بخطوط الوراء فتكا ذريعا وان مئات من العساكر الايطالية الذين لم يشاهدوا خط القتال قد نقلت في هذين الاسبوعين

والشيخ عبد ربه مفتاح والشيخ محمود شلتوت والشيخ محمد البنا القاضي الشرعى والشيخ محمد عبد اللطيف دراز والشيخ محمد العدوي والشيخ محمود ابو العيون والشيخ عباس طه والاستاذ عبد الرحمن عزام والاستاذ نقولا الحداد ومحمد بك نجيب والاستاذ محمد الهراوى والاستاذ محمد علي الطاهر والاستاذ عبد السميع البطل والاستاذ عبد الله امين والاستاذ حبيب جاماتي والسيد عبد القهار مذكر

وقد اختارت اللجنة العامة لجنة تنفيذية لادارة اعمالها وعينت لاقامة الحفلة حوالى منتصف شهر شوال المقبل اي اوائل شهر يناير (كانون الثاني) سنة ١٩٣٦ في زمان ومكان سيعلنان فيما بعد

وقد ارادت اللجنة وهى تعزيكم بالفقيد العظيم ان تحيطكم علما بتكوينها مرحبة بانضمامكم اليها وبما ترسلونه من نظم ونثر في رثاء الفقيد ليتلى في الحفلة وينشر في الكتاب الذى سيضم سيرته رحمه الله

هذا واننا ونحن فى انتظار جوابكم نقدم لحضرتكم فائق الاحترام والاجلال .

انفراج الازمة المصرية

اطلع القراء الكرام بالعدد الفارط من هذه الجريدة على نبا اعلان جلالة ملك مصر باعادة دستور سنة ١٩٢٣ ولا شك ان هذه النتيجة تعد فوزا مبينا للكتلة الوطنية التى تالفت من مختلف الاحزاب المصرية وفي الوقت نفسه تعد هزيمة للسياسة البريطانية في وادي النيل ، تلك السياسة المتمثلة الآن في شخص السر صمويل هور والتى ابانت عن جوانب من التقصير والقصور في عدة مناسبات حتى ان من الصحف الانقليزية ومن رجال السياسة المشهورين ببريطانيا العظمى من يطلب الآن بالحاح ابتعاد ذلك الوزير عن ممارسة شؤون الحكم والتخلي على الاقل من مباشرة امر الوزارة الخارجية

لقد صرح هذا الوزير مرتين احدهما في ٩ نوفمبر في قيد هول والاخرى في ٥ ديسمبر في مجلس العموم البريطاني ان انكلتيرة لا تستطيع بحال ان توافق على اعادة الحياة البرلمانية في ارض الكنانة لان التجارب السابقة التى وقع الالتجاء اليها في هذا الصدد قد اخفقت تماما فدستور سنة ١٩٢٣ قد اتضح انه غير ممكن التطبيق ودستور سنة ١٩٣١ قد رغبت عنه اغلبية الامة ولم يرض الا فئة قليلة وكان اذ يقول ذلك لا يتكلم باسمه الخاص ولا يبدى فكرا يتعلق بذاته بل كان يتكلم باسم حكومة جلالة ملك بريطانيا العظمى وملحقاتها بحيث انه لا بد ان يكون كلاما موزونا مراعى فيه ليس فقط ظروف الحال بل ممكنات الاستقبال وما عسى ان تلده الايام من التقلبات والتطورات لان الفرق بين الرجل السياسي الذى يقود الشعوب ويمسك بيده اعنة الحكومات وبين الرجل العادي المجرد عن المسئولية كأنما وانت هو ان الثاني اذا جاز له ان يقصر نظره على مشاهدات الحال فان الاول المحمول على عاتقه ضروب من التبعات ينبغي ان يسمو بنظره لما فوق العاديات ويخترق بذكائه وفطنته حجب المالوفات فيعرف ما هو ممكن اليوم وما هو ممكن غدا ويعرف ما يستحيل اليوم وما ليس هو من المستحيل غدا ويحتاط لكل ما يتوقع ولو كان بعيد المنال فلا يجازف بتصريح يكون حجة عليه ولا يعمل عملا يعود ان اتى ما ينقضه بتوهين النفوذ الادبي للدولة التى يمثلها ويتكلم بلسانها

وفي موضوع الحال قد اتضح اتضاحا جليا ان السير صمويل هور قد جازف بذلك التصريح الذى كرره مرتين يريد بذلك ان يعطيه صبغة زائدة من التاكيد واستخف بمبلغ المصريين من الجلد والثبات في المقاومة واعتمد اكثر مما يلزم على تخاذلهم وافتراق كلمتهم غير قارئ حسابا لما في الامكان حصوله عند اشتداد الخطوب والمحن من الاتحاد وذهاب الاحقاد . وهكذا كان . فان المصريين تلقاء الخطر الخارجي الذى شعروا به قد وحدوا صفوفهم ونسوا ما بينهم من خلافات وتذكروا انهم مصريون قبل ان يكونوا متحزبين وقد هالهم بدون شك منظر الدم المهراق . دم الشباب المثقف الذى هو عدة المستقبل ورجاء البلاد في النهوض وحسن المئال فالفوا تلك الواجهة المتحدة بين الاحزاب التى كان لها تاثيرها ، ليس فقط على الوزارة المصرية وعلى جلالة الملك فؤاد بل على الحكومة البريطانية نفسها التى لم يسعها بعد تمنع طويل وبعد ان استنفدت جميع طرق المماطلة والتسويف الا ان اذنت ممثليها بالقاهرة بالمصادقة على اعادة دستور سنة ١٩٢٣ الذى كان يقول عنه وزير خارجيتها منذ شهر فقط انه غير ممكن التطبيق وانه من المحال ان تصادق عليه انكلتيرا .

وفي الحين قد اخذت الدوائر المتصلة بالوزارة الخارجية البريطانية تخفف من وقع هذا التراجع في السياسة المتبعة نحو مصر . وتحاول ايهام الناس ان تصريح السير صمويل هور لم يكن له من القيمة ما نسبه له المصريون ولم يكن الا من قبيل الراي الخاص ولا يمكن بحال من الاحوال ان يطغى على القاعدة الاساسية التى هى ديدن الحكومة البريطانية وهي ان تقرير الدستور الصالح بمصر هو حق من حقوق المصريين دون سواهم واذ قد جنحوا اليوم برمتهم لايثار دستور ١٩٢٣ فلا مانع من موافقتهم على ذلك والعهدة عليهم ان لم يحسنوا استعماله او اتى بنقيض المقصود منه .

وفي الواقع ان السياسة البريطانية بوادي النيل كانت بعد تصريح سنة ١٩٢٢ الذى خول مصر استقلالها الداخلي كلما ارادت ان تسلب المصريين شيئا من حقوق سيادتهم لا تفعل ذلك مباشرة بل بواسطة فريق من المصريين انفسهم فتضرب بعضهم ببعض وتجعل من ابناء الوطن الواحد خصوما متخاذلين ولم تعجز في بعض الاحيان عن ان تجلب لوجهة نظرها اسمى مقام في مصر وهو مقام الملك فلما نالت على يد هذا الاخير مبتغاها ازداد في نظرها اعتبارا ، وسواء كانت موافقته للنظريات الانكليزية عن قصد نزيه ام لا فان حاشيته قد انتهزت فرصة الحكم المطلق واقفال الدستور لتتصرف في شؤون البلاد تصرفا غير رشيد حتى ضج الشعب والتفت بانظاره — مكرها اخاك لا بطل — نحو قصر الدوبارة يلتمس منه المعونة والنجدة ضد مرهقيه فتدخل المندوب السامي البريطاني وكان ما كان من اقالة الابراشي باشا وقيام وزارة توفيق وسقوط وزارة احمد زيور باشا وقيام وزارة توفيق نسيم مكانها

ولا ندرى الآن ماذا سيكون موقف بريطانيا تلقاء الحالة الجديدة التى اوجبت رضوخها فهل تساير هذا الاتحاد الشعبي ولا تعمل على معاكسته ام هي تسعى من الآن في وضع يدها على من تستعملهم معاول لهدم تلك الجبهة المتحدة . ذلك ما سيكشفه لنا الغد القريب وليس غد لناظره ببعيد .

الزهرة

ارغام السيرهوار على الاستقالة

وقعت مشادة بين الوزراء في مشروع الصلح الذى قرره هوار مع لافال في باريس فتحامل جماعة من الوزراء الشبان على السير هوار والزموه بالاعتذار عن غلطته فاصر هذا على تبرير عمله حتى ادى الانفعال ببعض هؤلاء ان يهددوه بتقديم استعفائه وبالفعل فقد استعفى وقبل استعفاؤه حينا

في استعفاء هوار قوة جديدة لجمعية الامم

ان ذهاب السير صمويل هوار احدث اندهاشا عميقا في دوائر جينيف ؛ اما من جمعية الامم التى يقال انها ضعفت سلطتها منذ امد قريب فان انصارها ياملون ان تسترجع شرفها من جديد بامكان رجوعها الى تطبيق الميثاق الذى هو نتيجة حتمية لهذه الحالة الجديدة

تركيا واليابان تتفقان

لتحرير الشرقيين

هل قررت تركيا تحرير الامم الشرقية ؟

نشرت جريدة « الانترانسيجان » الفرنسية مقالا عن الحركة الكمالية وتاثيرها في مستقبل الشعوب العربية والاسيوية ، فقالت :

ولقد تحدث الينا الغازي اتاتورك عن بلاده فقال :

— ان الشعب التركي شعب قديم ونبيل يتمتع بافضل الصفات البشرية !

لقد خلق هذا الشعب في الجبال الممتدة في وسط اوروبا ففاز سريعا بصفات النسور : نظر بعيد وطيران سريع وجسم متين .

... واستعرض الغازي تاريخ الاتراك نشوءهم وارتقاءهم ، ثم قال :

... وقد اتجهت تركيا منذ بضعة اعوام نحو الغرب ، في ثيابها وعاداتها ، ولكنها لا تزال متجهة بكل عواطفها وماضيها نحو الشرق !

ان الشرق ... لا يزال الآن يستهوينا !

وعندما بدأ الغازي اتاتورك حديثه عن الشرق شعرنا بما تخفيه السياسة التركية من مفاجآت

ان النور الذى يشع في انقرة ينير العالم الاسلامي والعالم الاسيوى ... كما ينيره النور الياباني ... وليس هناك من يستطيع الوقوف في وجه الاتراك واليابانيين ، اذا اتحدوا في سبيل تحرير الشعوب الاسيوية .

لقد قال لنا الغازي اتاتورك :

ان صداقة تركيا واليابان لا تعادلها اية صداقة دولية اخرى في العالم

ولابد ان تكون لهذه الصداقة نتيجة قريبة هى تحرير الشعوب الاسيوية من النير الاروبي ، وافهام الاروبيين ان في وسع الشرق ان يرفع حسامه في وجوههم كل دقيقة !..

فهل فكر الغازى طويلا عندما قال هذا ؟

وهل تتحد انقرة وطوكيو لتحرير الشرق ؟

ان الانكليز لا يخطئون عندما يبدون مخاوفهم من حركات الغازي ويقولون عنه انه (باعث الحركة الشرقية) دون منازع

فمنذ توقيع معاهدة فرساي وتركيا تسير بشجاعة في طريق بعيدة تدل على غاياتها الغامضة فهى لم تكتف بعدم المصادقة على نظام الانتدابات في الشرق الادنى ، بل عارضت في تحقيق هذا النظام معارضة شديدة ؛ وابدت في كل مناسبة عطفها على الشعوب المشمولة بالانتداب وسخطها على كل سياسة استعمارية في الشرق الادنى

ومن يزور تركيا اليوم ، ويتصل برجال تركيا ؛ يشعر بسرعة بان تركيا تهيء شيئا وانها ستلعب دورا خطيرا جدا في يقظة الحركة الاستقلالية في الشرق . !

فالشعوب الشرقية تعترف جميعا بزعامة تركيا وضرورة عودتها بعد ان جربت الدول الغربية ويكفى ان رسائل التأييد والاعجاب لاتزال ترد حتى الآن على الغازى من مختلف زعماء الشرق ورجاله بالرغم من الحملات التى قام بها على الديانة الاسلامية .

ان يقظة الشرقيين لاينكرها مكابر فقد ادركوا جميعا ان اسلحة الغازي هى وحدها تستطيع الوقوف في وجه الاستعمار الاجنبى !

ثم يجب ان لا ننسى (النفوذ الشيوعى) بين زعماء الحركات الوطنية في الشرق وتأثيره في حركاتهم! كما يجب ان لا ننسى ان صداقة تركيا لروسيا تسهل له كثيرا من العقبات !..

واخيرا ... فان شمس انقرة اشرقت ... ولا بد ان يؤدى اشراقها الى تحرير الشعوب الشرقية .

عن الفاق

قصر المصيف في حداد

توفيت مدام لوبو عقيلة والي عموم الجزائر الحالي في يوم ١٨ دصامبر على الساعة ١٢ زوالا بمدينة فاندوم اثر عملية جراحية اجريت لها ؛ ووقع دفنها بمدينة شاتيون سير لوار قريبا من مدينة جيان يوم السبت ٢١ دصامبر على الساعة ١١ صباحا ؛ وكان لهذا الرزء العظيم رنة اسف وحزن في القلوب فنعزي جناب والينا المحترم ونرجو له ولعائلته صبرا جميلا وعزاء حسنا

الى احباب

جمعية العلماء المسلمين الجزائريين

بلغنا — بمزيد الغبطة والسرور — ان الحكومة سلمت الى ادارة جمعية العلماء المسلمين الجزائريين رخصة اصدار جريدة عربية باسم « البصائر » تكون لسان حال الجمعية ، فنزف هذه البشرى الى احباب وانصار الجمعية ، فلينتظروا

دواء ناجـــــع [الكواتن]

لضعـف النفـس

منذ عهد بعيد الى يومنا هذا والاطباء البارعون من المسلمين كالحكيم الانطاكي والسيـوطى ، والشيخ ابن سينا و من غيرهم كهيبوكراط اليوناني وامبروازبارى و براسيلسى النصرانيين ، يبحثون عن دواء صالح لعلاج علة ضعف البأة (لنفس) و استئصال شافتها من الوجود .

لكن قلة ما لديهم من وسائل مداواة الامراض مع تعسر ايجاد العقاقير من الاوطان البعيدة بسبب صعوبة المواصلات جعل ما يقرره اولئك الاطباء من الادوية المستخرجة من النباتات والمعادن الاهلية فقط يعطي نتيجة تختلف اهميتها باختلاف امزجة المرض و مبلغ دائهم .

و بعد الدرس العميق والاطلاع الكافي على كتب القدماء والعصريين تمكننا بفضل الله من اختراع مادة (الكواتين) التى يصح لنا أن نعتبرها أحسن دواء و إكثر نفعا واقله خطرا لمعالجة ضعف البأة (النفس)

ولقد أعانتنا طرق الاستحضارات العصرية الدقيقة الى استخراج العناصر المفيدة من النباتات والمعادن الاهلية و الاجنبية ثم تهييجها ، وتركيبها على شكل حبات لذيذة الطعم لا تحتوى على ما تمنعه الشريعة الاسلامية .

و من خصائص هذا الدواء انه يقوي البأة تدريجيا و ينشط القوى البدنية من غير ان يحدث لدنى ضرر للاعضاء التناسلية الرقيقة كما تفعله ذبابة العند وغيرها من العقاقير التى تستعمل بدون تعقل و لا تدبر .

و مفعول (الكواتين) صالح ايضا ضد الالام الناشئة عن التعب والعياء من جراء كثرة المشاق اليومية التى تنهك القوى و ترخي الاعصاب وتجلب الفشل .

و لابأس فى استعمالها كلما أفتقر الجسم او الدفاع الى التقوية واسترداد النشاط

المستودع العام للدواء المذكور

بوخدنه عبد الرحمان الصيدلي من الرتبة الاولى

نهج ديمون درفيل عدد ١١ ، ونهج هانرى مارتان عدد ٥ بالجزائر — تيليفون ٢٩ — ٣٠

"PHARMACIE BOUKERDENA"
PHARMACIE DE 1re CLASSE
11, rue Dumont-d'Urville & 5, rue Henri-Martin ALGER
TÉLÉPHONE 30-29

دار بيع الجلد لرفيع

بهذه الدار المعتبرة تجدون مرغوبكم من جميع اصناف الجلود و بالخصوص الجلد الرفيع الفيلالي — وكل ما تستحقه صنعة « الصباط » زيادة على هذا الاسوام المعقولة والبشاشة في المعاملة و البيع بالجملة والتفصيل والوسق الى جميع الاماكن . فاقصد صاحب الدار الوطنى السيد :

عباس تركي

ABBAS TURQUI
3, Rue du Chêne — ALGER — TÉLÉPH. 67-96

اعلان

ان المسمى قاسم بن بلعديس يريد بيع جنان له ببلدة بريان بواد الحنية (مجهول) كامل ليس فيه شريك وقطعة ارض للحرث معه مائة وخمسة وخمسون نخلة واربعة وستون شجرة مابين العنب والكرم والقارص والمشماش والسفرجل والرمان والحاسي فيه الماء كثير « وروارة » ويشرب ماء السيل من جميع الاودية ومن الشعبة . والبيع يكون فيه الحاضر والغايب ابتداء البيع من اول ماي الى آخر اكتوبر ١٩٣٥ ومن اراد الشراء فايقصد باش عادل محكمة بريان

— ماكسيم —

مصباح الغاز — البترول — المعلم بعلامة « ماكسيم » هو احسن واتقن مصباح وجد من نوعه قوة ضوئه ثلاثمائة شمعة ويستهلك في العشرين ساعة لترة واحدة فقط من الغاز [البيترول] ولا تؤثر فيه لا الامطار ولا الرياح وصلا وآلات التبديل من جهازه موجودة ، فعلى الراغبين فى النور اللامع مع النظافة والاقتصاد ان يوجهوا طلباتهم الى صاحبه ، وعنوانه هكذا :

'MAXIM'

الوكيل العام للجزائر :

A. MARCHAND
3, RUE THÉOPHILE-BRESSY
Alger

TÉLÉPHONE 35-55
تيليفون : ٥٥ — ٣٥

بشرى لقصاد مدينة وهران

نبشر جميع المسافرين لمدينة وهران ان السيد بضليس صالح بن حمو قد اعد فى حمامه البديع الجديد الكائن بنهج ليوبان رقم ١٣ محلات نظيفة لنزول المسافرين مستكملة الشروط النظافة التامة ومحتوية على الماء والكهرباء ولوازم الصلاة وان تجربة واحدة منكم تجعلكم لا تفارقونه ابدا

Bedlis Salah ben El Hadj Hammou
Propriétaire
12, Rue Léoben = ORAN

الغاز المسمى (غزال)

الذى هو عدة وعمدة ارباب وربات المنازل اطلبوا من الحنوت اعطونى بيدون غاز غزال فقط و لا تطلبوا غيره بتاتا لا نه هو الغاز الوحيد الصالح للطبخ والاضاءة والتسخين المنازل والبيوتات

Pétrole GAZELLE
Produit Shell

محل الرخاء والامان

لصاحبه عمر بن حمو بن الحاج صالح نهج جا كلان و ما لاكوف في بسكرة تليفون ٠٥ — ١ يوجد فيه كل ما تشتهيه الانفس وتلذ الاعين من اقمشة وحراور بانواعها فرنسية وجزائرية وتونسية والبيع فيه بالتفصيل مع الصدق والثقة والامان والبشاشة والمجاملة ، فمن له رغبة في ذلك فليقصده فليس الخبر كالعيان

دار البـدي

نهج روو رقم ٣ و ٦ — قسنطينة
لصاحبها صالح بن الحاج عيسى بن علي

نبشر حرفاءنا الافاضل باننا فتحنا على بركة الله هذا المستودع لتعاطي التجارة بالجملة و نصف الجملة فى الاقمشة والحراور بجميع الوانها وانواعها باسعار قارة لا تقبل المزاحمة

فنحث اخواننا التجار و نرغبهم ان يوجهوا نظرهم الينا كلما كانت لهم رغبة فى شيء من ذلك فانهم لا يجدون منا بحول الله وقوته الا كل صدق و ثقة وامان ومجاملة وحسن معاملة — وليس الخبر كالعيان . تليفون ٨٩ — ٤٠

بو حجر محمد الصغير بتلمسان

بشراكم ايها القراء ، انه يوجد فى مخزن التاجر الامين السيد المذكور اعلاه جميع الاشياء الآتية :

بلغة مغربية ، وتلمسانية ، وسباط ، وبورابح وبطانية ، وجلابة منوعة ، وبرانيس ، وكسا مغربي ، ومشرقي ، وقفة حلفة ، ودوم ، وقطران ومسواك ، ،

حصيرة عمارة ١١٥ فرنكا حصير نصف عمارة ٧٥ فرنكا حصيرة مشالثه ٣٣ فرنكا

الاسعار فى غاية المساعدة والبيع بالجملة والتفصيل ، فمن اراد تحقيق رغبته فليكاتبنا بما يجب ونحن مستعدون لاجابة طلبات الزبناء الكرام

BOUHADJAR MOHAMED SEGHIR
19, rue de la Sikak TLEMCEN (Algérie)

"AU ROI DU TAPIS"

تيرشين سليمان واخوه التاجران بنهج هوش في المديه

Tirichine Sliman Frères
RUE HOCHE — MEDEA

صنعة المجبود على كل نوع سروج عمارة ونصف عمارة قرانطي وعاس ومسرجين وبرنفيسات وبرنمونيات على كل لون جلد فيلالي اصيلي كل الات التطريز

كسوة مدينة اغواطيه جريديه وزرابه من كل نوع قماش حرير وصوف وقطن صباط مسرح عطور فائقة محازم فيلالي رجالي وانساوي عمارة . اسوام لاتقبل المزاحمة مع الصدق والامان

Specialité de Selles simples et Brodées Portefeuilles et Porte-Monnaie Filali garantie d'origine Bernous en laine et en drap articles Tunisiens, Algériens, Marocains, Tapis, cuivre gravé, Tissus, Soierie, Lainages, Chaussures, Parfumerie, Mercerie.

Fournitures pour Brodeurs
Prix modérés.
Adresse télégraphique
Tirichine MÉDÉA
Chèques Postaux : ALGER 92-83
Maison de Confiance Fondée 1888
Téléphone : 0-47

اعلان

احدث السيد عيسى بن يحي بن قاسم ببلدة الاصنام « الشلف » معملا جديدا صنع الخل الاسلامى الطاهر من الغدر والغش .

ويوجد عنده عسل النحل الجيد الصافي وقفاف الدوم يبيع بالجملة والتفصيل ، والوسق الى الخارج مع السرعة والاتقان والامان . فمن رغب فى اقتناء شيئا فليكاتبه بعنوانه الخاص .

Aïssa ben Yahia ben Kassem
Négociant à ORLÉANSVILLE - Téléphone 1.05

يا من يحس بضعف قواه ؟

ايها الاخ الكريم الذى يحس بضعف قواه النفسية وفتور جهازه العصبي تعال معى ادلك على دواء نافع جدا قد استنبطه حديثا جناب الصيدلي شمول بعد البحث والتنقيب في الكتب العربية القديمة وبعد التجاريب الكيمياوية الطويلة . يعرف هذا الدواء باسم « الجنسنين » وهو يتركب من ثلاثة عقاقير ممتزجة قد جلبت من امريكا وافريقيا الوسطى ومصنوعة حبوبا يسهل تناولها .

وهو ينصح المصابين بضعف القوى النفسية بان يتناولوا منه المقدار اللازم ويحقق لهم « بحول الله وقوته » الشفاء العاجل .

اما كيفية استعماله فانه يوخذ منه حبتان فى اليوم واحدة صباحا قبل الاكل بساعة واخرى مساء قبل العشاء كذلك ، ولا يسوغ تجاوز هذا المقدار . ومن اتى بيده جريدة « الامة » نطرح له ١٠ فى المائة .

يباع فى محل الصيدلي المذكور ، م . شمول في نهج راندون عدد ١٥ بالجزائر
— تيليفون ٣١ - ٦٣ —

و من طلبه من الخارج يرسل اليه حالا مع البريد باجرة المعلوم .

Mr CHEMOUL, seul dépositaire (Pharmacien 1re Classe)
15, Rue Randon ALGER - Tél. 63-31

دار لبيع الكاغط بنواعه

كل من اراد شراء الكاغط بجميع انواعه واصنافه من نوع القطاعى وكراف و رو دو رى وسلفريزى فعليه بالدار المعدة لذلك وهي دار (ب . بونص) الكائنة فى نهج مارقريت رقم ٣ (مصطفى باشا) بالجزائر و من يشرفونا يجد ما يحتاجه مع الرفق في الاسعار والمجاملة في البيع ، والبيع بالجمله والتفصيل ومن اراد الكاغط مطبوعا فنحن نتكفل له بذلك

المكلف بالبيع
تيرشين محمد بن اسماعيل نهج رامفالي ٦ بالجزائر

MAISON DE PAPIERS

B. PONS
3, Rue Margueritte
Alger

Aux Nouveautés Indigènes
TISSUS - SOIERIES - BRODERIE SUR CUIR

* محل الرفق والاتقان *

بوجناح يحي بالمدينة

يوجد فيه كتان وحرير ثم انواع كثيرة من المجبود الرفيع على جميع اصناف الجلود الغاية لجري العادة .

BOUDJENAH Yahya
MÉDÉA TEL. 0.48

IMPRIMERIE EL-ARABIA
70, Rue Rovigo ALGER
DIRECTEUR-GÉRANT
Aboulyakdan Hadj Brahim